

# MINUSMAHEBDO

BULLETIN HEBDOMADAIRE D'INFORMATION DE LA MINUSMA • numéro 70 • décembre 2016



## LES DROITS DES PERSONNES HANDICAPÉES SONT AUSSI DES DROITS DE L'HOMME

PATROUILLE DE LONGUE PORTEE DE LA MINUSMA : LES CASQUES BLEUS CHEZ LES POPULATIONS D'**HAOUSSA FOULANE** DANS LA COMMUNE DE GABERO

**KIDAL** : RECEPTION DE LA BOUTIQUE DE PRODUITS AGRICOLES (INTRANTS) FINANCÉE PAR LA MINUSMA

LA POLICE DES NATIONS UNIES/UNPOL, REMET DEUX PROJETS AUX COMMUNAUTÉS DE **SOMADOUGOU** ET **KINDIE**

MISSION MULTIDIMENSIONNELLE • PROTECTION DES CIVILS • PAIX & COHÉSION SOCIALE •  
ACCORD DE PAIX : LA SOLUTION • FORUM COMMUNAUTAIRE • DIALOGUE INCLUSIF • REFORMES  
DU SECTEUR DE SÉCURITÉ • ACCORD D'ALGER • ENSEMBLE REUSSIR LA PAIX



MINUSMAHEBDO

70

## SOMMAIRE

## DANS CE NUMÉRO

**3** LES DROITS DES PERSONNES HANDICAPEES SONT AUSSI DES DROITS DE L'HOMME

**5** GAO : LA MINUSMA AUX COTÉS DES PERSONNES HANDICAPEES POUR CÉLÉBRER LEUR JOURNÉE

**6** LA POLICE DES NATIONS UNIES/UNPOL, REMET DEUX PROJETS AUX COMMUNAUTÉS DE SOMADOUGOU ET KINDIE

**7** PATROUILLE DE LONGUE PORTEE DE LA MINUSMA: LES CASQUES BLEUS CHEZ LES POPULATIONS D'HAOUSSA FOULANE DANS LA COMMUNE DE GABERO

**9** À BAMAKO LA MINUSMA COMMÉMORE L'ÉDITION 2016 DE LA JOURNÉE MONDIALE DE LUTTE CONTRE LE VIH-SIDA

**10** LA JOURNÉE INTERNATIONALE DES VOLONTAIRES

**12** KIDAL : RECEPTION DE LA BOUTIQUE DE PRODUITS AGRICOLES (INTRANTS) FINANCEE PAR LA MINUSMA

**14** LA MINUSMA ET LE DANEMARK OFFRENT UNE UNITE D'EMBOUCHE OVINE A LA MAISON D'ARRET ET DE CORRECTION DE SEVARE

**15** COMMUNIQUÉS



5



6



7



12



## LES DROITS DES PERSONNES HANDICAPEES SONT AUSSI DES DROITS DE L'HOMME

*La Division des Droits de l'Homme et de la Protection (DDHP) a organisé, en collaboration avec la Fédération malienne des associations des personnes handicapées (FEMAPH), la cérémonie commémorative de la Journée internationale des personnes handicapées autour du thème : "Les droits des personnes handicapées sont aussi des droits de l'homme".*

C'est en 1992 que le 3 décembre de chaque année a été instituée par les Nations Unies : la Journée Internationale des Personnes Handicapées. Ceci, dans le but d'engager les États membres à prendre des mesures pertinentes pour la protection, le respect et la réalisation des droits des personnes en situation de handicap. Cette dynamique se renforcera plus tard avec l'adoption, en 2006, de la Convention relative aux droits des personnes handicapées qui a suscité

un vaste mouvement d'adhésion au niveau mondial. Plus de 160 États ont en effet ratifié la Convention à ce jour.

A l'instar de toutes les journées internationales, chaque année, celle-ci est placée sous un thème. Le thème de l'édition 2016 est : "Les droits des personnes handicapées sont aussi des droits de l'Homme".

Ce 3 décembre 2016 aura donc été célébré dans plusieurs villes du Mali. A Bamako, sur le boulevard de l'indépendance, 450 personnes ont assisté à la cérémonie officielle à laquelle ont pris part, les Représentants des fédérations et associations de personnes handicapées du Mali et de la sous-région ouest africaine, notamment du Niger, du Sénégal, du Bénin et du Burkina Faso, en présence du Directeur de



**Adoptez l'éco-attitude**  
N'imprimez ce document  
que si cela est nécessaire !



la Division des Droits de l'Homme et de la Protection (DDHP) de la MINUSMA et Représentant du Haut-Commissaire des Nations Unies aux droits de l'Homme au Mali, M. Guillaume Negfa et du représentant du Ministre de l'Action Sociale et de celui des Sports.

Au programme de cette activité placée sous le signe de l'inclusion, un défilé qui a regroupé plusieurs fédérations de sport pour personnes handicapées, incluant toutes les disciplines sportives avec la participation des membres des Forces Armées du Mali (FAMa) mais aussi, une course en tricycles en dames et messieurs, qui fut le clou de l'évènement. Un engagement des autorités maliennes salué et encouragé

Dans son intervention, Monsieur Moctar BA, président de la Fédération Malienne des Associations de Personnes Handicapées (FEMAPH), qui regroupe vingt organisations, a exprimé sa reconnaissance aux plus hautes autorités du Mali pour avoir, a-t-il dit : « inscrit la question du handicap au centre des priorités de développement au niveau national ». Et M. Ba de poursuivre en expliquant que : « cet engagement s'est traduit, entre autres, par l'adoption du plan stratégique pour la protection sociale des personnes handicapées sur la période 2015-2024 ».

Après avoir salué l'exécutif malien, M. Ba l'a exhorté à : « poursuivre le processus de renforcement du cadre juridique de protection des personnes handicapées en veillant également à la soumission du rapport national dû au comité onusien chargé de la surveillance de la mise en œuvre de la Convention par les Etats ». Le Président de la FEMAPH, a clôt son plaidoyer en invitant les décideurs et l'ensemble des acteurs à s'inscrire désormais dans une démarche stratégique fondée sur les droits et non sur les besoins des personnes handicapées. Ces dernières doivent, conclut-il, « être au cœur de la mise en œuvre du plan stratégique du gouvernement en adéquation avec le slogan de la journée au niveau de la FEMAPH, à savoir : "Plus rien pour nous sans nous" ».

Du côté de la toute nouvelle Fédération malienne de sport pour handicapée (FEMASH), même satisfecit et même reconnaissance des efforts consentis par le Gouvernement. Selon son Président, M. Amadou DIARRA, ces efforts d'accompagnement conséquents dans la pratique des diverses disciplines du sport, se sont traduits par : « des performances notables enregistrées au niveau des tournois africains et internationaux, » a-t-il souligné avant d'appeler les partenaires à continuer d'apporter leur soutien à la FEMASH pour lui permettre « de relever plus efficacement les défis qui se présentent à elle. »

L'Etat malien et la MINUSMA poursuivent leurs efforts...

« Le sport est le domaine par excellence où l'inclusion est la chose la mieux partagée et le ministère des sports poursuivra les efforts pour le plein épanouissement des personnes handicapées au plan sportif ! » A soutenu le représentant du Ministre des Sports M. Mahamadou Y. Sidibé après avoir indiqué que la question du handicap fait l'objet d'une attention particulière au sein de son département.

M. Wali Maguiraga, représentant du Ministre en charge de l'Action sociale a quant à lui salué la contribution de la MINUSMA aux côtés du Mali, pour apporter des réponses aux préoccupations des personnes en situation de handicap. Il a rappelé que le Mali représente une référence dans la sous-région en matière de protection des droits des personnes handicapées.

Dans son intervention, le Directeur de la Division des Droits de l'Homme et de la Protection a indiqué la vision des Nations Unies : « En commémorant la journée internationale des personnes handicapées autour du thème « Les droits des personnes handicapées sont aussi des droits de l'homme », les Nations Unies entendent rappeler l'importance d'intégrer la condition des personnes handicapées dans les stratégies pertinentes de développement durable, tout en reconnaissant également que toute discrimination fondée sur le handicap est une négation de la dignité et de la valeur inhérentes à la personne humaine, » a déclaré M. Ngefa.

Si le Représentant du Haut-Commissaire des Nations Unies aux droits de l'Homme au Mali, a indiqué que la convention a suscité un enthousiasme au niveau mondial avec sa large ratification par les Etats, il a également souligné les défis qui persistent dans le monde et qui sont liés notamment à l'accès des personnes handicapées à l'éducation, à l'emploi ou encore aux soins de santé. Il recommande donc : « la poursuite d'efforts concertés pour assurer une plus grande jouissance de ses droits fondamentaux par cette catégorie sociale. »

Associations, fédérations, pouvoirs publics et partenaires sont unanimes et saluent les efforts consentis de part et d'autre et les améliorations qu'ils ont entraînées. Toutefois, aucun de ces acteurs ne nie la réalité et, recommande une intensification des efforts, non plus seulement au plan juridique mais dans les faits, pour que s'améliore nettement le quotidien de ces milliers et milliers de maliennes et de maliens qui vivent avec un handicap.

# GAO : LA MINUSMA AUX CÔTÉS DES PERSONNES HANDICAPÉES POUR CÉLÉBRER LEUR JOURNÉE



**Une semaine après le lancement de la campagne de sensibilisation des seize jours d'activisme sur les violences faites aux femmes, la Division Régionale des Droits de l'Homme et de la Protection (DDHP) de la MINUSMA a célébré ce samedi 3 décembre, la journée Internationale des Personnes Handicapées. L'activité, qui a regroupé plus de 250 personnes, a eu lieu dans la nouvelle salle de conférence du gouvernorat de Gao, située sur les berges du fleuve Niger. Elle a impliqué l'Union Malienne des Personnes Handicapées de Gao, le Conseil Communal de la jeunesse de Gao, la Direction Régionale de la Promotion de la Femme, de l'Enfant et de la Famille, le Conseil Régional de Gao et plusieurs autres associations faitières de la Commune urbaine de Gao.**

L'édition 2016 de la journée Internationale des Personnes Handicapées avait pour thème "atteindre 17 objectifs pour l'avenir que nous voulons". « Les objectifs de cette année comprennent une évaluation du statut de la convention relative aux droits des personnes handicapées et des ODD, ainsi que la fondation d'un avenir plus inclusif pour les personnes handicapées » a déclaré M. Jean-Marie Kalama, Responsable adjoint de la DDHP à Gao.

Ce 24ème anniversaire de la journée internationale des personnes handicapées a coïncidé avec le 10ème anniversaire de l'adoption de la convention relative aux droits des personnes handicapées. Il a mobilisé plusieurs personnes handicapées venues avec des messages de sensibilisation à l'endroit des autorités et de la société civile, pour une meilleure insertion socio-économique. « Malgré l'existence de la convention internationale relative aux droits des personnes handicapées et sa

ratification par le Mali en avril 2007, les personnes handicapées font face à beaucoup d'obstacles les empêchant d'avoir accès à l'information pour leur insertion socio- professionnelle, » a lancé M. Ibrahim Traoré, Président de l'Union Malienne des Personnes Handicapées de Gao. « Malgré des avancées, la situation des personnes handicapées est toujours marquée par l'exclusion sociale en terme d'opportunités, d'inégalités des chances par faute d'information et de communication, la mendicité par faute d'avoir accès à l'opportunité de se faire valoir, le déni de soi... » a-t-il ajouté.

Dans son discours, M. Jean-Marie Kalama, Responsable adjoint de la Division Régionale des Droits de l'Homme et de la Protection, représentant le chef du Bureau Régional de la MINUSMA à Gao, a mis l'accent sur la nécessité de mettre en œuvre l'accessibilité des personnes handicapées à leurs droits fondamentaux. « Des mesures doivent être prises partout dans le monde afin de favoriser l'accès à l'emploi, à l'éducation, aux soins de santé et aux sphères de la vie en société pour les personnes handicapées. Plus encore, tous et toutes sont invités à agir contre les préjugés et la discrimination à leur égard, » a-t-il recommandé.

La célébration de la journée internationale des personnes handicapées a été marquée par des prestations musicales, des sketches, de la poésie, des témoignages et la présentation d'une thématique sur les droits des personnes vivant avec un handicap. Elle a également enregistré la présence des agences du système des Nations Unies, parmi lesquelles on peut citer l'UNICEF, l'UNHCR, l'OMS, OCHA et ONU Femme.



## LA POLICE DES NATIONS UNIES/UNPOL, REMET DEUX PROJETS AUX COMMUNAUTÉS DE SOMADOUGOU ET KINDIE



**Le 29 novembre dernier a eu lieu la cérémonie officielle de réception, par les bénéficiaires, de trois projets MINUSMA dans les locaux flambant neuf du Centre d'état-civile secondaire de Somadougou (Situé à environ 25 Kilomètres de Sévaré). Cette cérémonie a réuni un public nombreux ainsi que plusieurs officiels, dont M. Diakardia Niangaly, Maire de la Commune de SIO ; Hamidou Yalcouye, Maire de la Commune de Kindié ; M. Lassine Camara, Sous-préfet de Kindié. La MINUSMA quant à elle était représentée par le Colonel Djibril NDIME, Chef du pilier Développement d'UNPOL.**

Le premier des deux projets en question, a concerné la réhabilitation du Centre d'état civil de Somadougou et la fourniture d'un forage d'eau potable. Pour un cout total de 22 105 098 Frs CFA, ce sont des bâtiments du centre qui ont été réhabilités et équipés en matériel de bureau. La mairie a également bénéficié d'un Kit solaire pour son alimentation en électricité. Par ailleurs le village de Somadougou a été également doté d'un forage avec une pompe manuelle, pour faciliter l'accès de la population à l'eau potable.

Ce projet a été initié pour appuyer les autorités locales car, depuis la construction des locaux, le service n'a pas été doté du matériel nécessaire pour mettre les agents dans de bonnes conditions de travail, afin de leur permettre d'atteindre les objectifs escomptés. Aussi, la population manque d'eau potable pour son bien-être, d'où la nécessité de réaliser un forage équipé. La commune de KENDIE qui est située 107Km au Nord-Est de Sévaré, dans le cercle de Bandiagara, a quant à elle bénéficié d'un projet de réalisation de trois nouveaux forages d'eau potable pour répondre aux besoins en eau des 28.000 habitants des villages de Pouti, Ningo et Koutoumel. Pour un montant total de 25.264.000 Frs CFA, les travaux ont concerné la réhabilitation d'un ancien forage et la réalisation de trois autres chacun équipé d'une pompe manuelle. A long terme, ce projet contribuera à la santé publique de la commune car, ces quatre ouvrages nouvellement inaugurés vont grandement contribuer à réduire les maladies liées à la consommation d'eau non potable.

Selon le Colonel Djibril NDIME,

*Chef du pilier Développement d'UNPOL « ces projets permettront à n'en point douter, d'améliorer les conditions de travail non seulement des agents du centre mais aussi, à toute la population de Somadougou et de permettre aux populations des trois villages de Kindié d'avoir accès à une eau potable de bonne qualité » et l'officier d'ajouter que : « les actes que nous sommes en train de poser devraient rassurer les populations sur la détermination de l'Organisation des Nations Unies à œuvrer pour l'aboutissement du processus de paix durable au Mali en général et dans la région de Mopti en particulier. »*

« Une population en haut de montagne pour ceux qui connaissent le plateau dogon où les villages sont en élévation et généralement sur les roches il n'y a pas d'eau. La MINUSMA a fait des forages pour amener de l'eau potable aux populations. Aujourd'hui il s'agit de la commune de Kindié et dans les villages les plus difficiles d'accès et qui utilisaient des eaux impropres à la consommation avant l'arrivée de ce projet. J'irai partout où la MINUSMA m'appellera pour la remercier pour ces projets au nom des populations. Ils répondent aux attentes des droits humains car il faut être au pays dogon pour connaître l'importance de ces réalisations et la valeur de l'eau potable. Car, sans eau pas de santé, pas d'activités économiques, » a pour sa part déclaré avec émotions M. Lassine Camara, Sous-préfet de Kindié.

La cérémonie a pris fin par une visite guidée des locaux et par l'inauguration du forage de Somadougou.

## PATROUILLE DE LONGUE PORTÉE DE LA MINUSMA : LES CASQUES BLEUS CHEZ LES POPULATIONS D'HAOUSSA FOULANE DANS LA COMMUNE DE GABERO



**Les Casques bleus de la MINUSMA à Gao ont effectué, le 4 décembre dernier, une patrouille de longue portée à Haoussa Foulane, chef-lieu de la commune de Gabero, Cercle de Gao. La Gendarmerie Nationale malienne faisait également partie de cette mission.**

Un marché a lieu chaque dimanche à Haoussa Foulane, le chef-lieu de la commune de Gabero, situé à 45 km au sud de la ville de Gao. Les Casques bleus de la Mission onusienne à Gao y étaient ce dimanche pour assurer la sécurité des habitants qui sont venus de 15 villages. Les attaques répétées contre les vendeurs et les acheteurs, ainsi que les incidents, de plus en plus nombreux, de banditisme armé et de vol

de bétail, sont devenus un phénomène courant. « L'accroissement de vols à main armée de bétail nous inquiète sérieusement » a indiqué M. Mahamane Keita, secrétaire général à la Mairie d'Haoussa Foulane. « Une préoccupation récurrente pour nous » a-t-il insisté alors qu'il recevait les gardiens de la paix dans son bureau situé juste en face du marché.

M. Agaly Mohamed, vendeur de bétail, exprime les mêmes inquiétudes. « Les voleurs de bétail nous fatiguent. Nous perdons beaucoup de têtes de bétail tous les dimanches » déplore également M. Agaly qui habite à plus de 7 km du marché.



Localité de 28 971 habitants, Haoussa Foulane est composée de peuhls, sonrai, tamasheq venant de communes d'Anchawadj, Tarkint (Cercle de Bourem) et de quelques arabes. Leurs principales activités sont l'agriculture, l'élevage, la pêche, le commerce et l'artisanat. « Notre commune de Gabero dispose de 9 premiers cycles notamment à Zinda, Kardjimé, Koissa, Boya, Gaina, Gouthène, Gargouna, Haoussa Foulane, Borno ; 3 seconds cycles à Zinda, Boya et Haoussa Foulane et 3 centres pour l'éducation et le développement. Malheureusement la pénurie de certains profils d'enseignants dans certaines disciplines s'estompe graduellement » se lamente le Secrétaire général.

La situation en matière de sécurité dans cette partie de la région de Gao demeure extrêmement précaire et a eu pour conséquence la non-tenu d'élections communales. « La commune de Gabero était prête pour la tenue d'élections communales, les agents électoraux ont été formés et le matériel de vote était disponible, mais la situation sécuritaire a entravé le processus » a regretté M. Mahamane Keita.

Le marché public d'Haoussa Foulane est aussi l'occasion de se procurer des produits de première nécessité, mais « les prix sont en forte hausse perturbant encore davantage les habitudes de consommation » indique M. Adouhamane Sidi, 32 ans et résident du village de Boya.

La majorité des habitants n'a pas accès aux soins de santé, à l'école, à l'eau potable, et à l'électricité. «

A propos de l'électricité, la commune de Gabero se dotera bientôt d'une centrale solaire. Les travaux sont finis et il ne reste que l'installation de panneaux solaires qui offriront d'autres perspectives intéressantes de développement » a révélé le Secrétaire général à la Maire d'Haoussa Foulane. Les patrouilles de longue distance que mène la MINUSMA jouent un rôle de dissuasion et de prévention des actes de braquage dont sont victimes les populations dans la région. « Tous les dimanches, la MINUSMA, notre partenaire, nous rend visite. Au départ, nous étions très réticents, mais nos relations ont complètement changé » a ajouté le Secrétaire général.

M. Fandjieng Japhet de la Police onusienne/UNPOL et Chef de la Patrouille, a exprimé sa satisfaction après la mission effectuée à Haoussa Foulane. « Une patrouille magnifique aujourd'hui, car nous avons eu assez de temps pour nous entretenir avec la population. Plus nous leur rendons visite chez eux, plus les populations s'habituent à nous. Avant, elles nous évitaient, mais maintenant elles se confient à nous » a-t-il affirmé.

L'inspecteur Jakob Seldrup qui vient tout juste d'être déployé dans la région, a effectué sa première mission sur le terrain pour la MINUSMA. « Très intéressant de s'entretenir directement avec la population qui n'a besoin que des choses essentielles, notamment l'eau, l'électricité, mais aussi que leurs enfants aillent à l'école ».



## À BAMAKO LA MINUSMA COMMÉMORE L'ÉDITION 2016 DE LA JOURNÉE MONDIALE DE LUTTE CONTRE LE VIH-SIDA



**Le 1er décembre, la MINUSMA à travers son Unité VIH/SIDA s'est jointe au Gouvernement du Mali pour commémorer la Journée Mondiale de lutte contre le VIH/Sida, présidée par le Premier Ministre et Chef du Gouvernement, M. Modibo Keita.**

Les cérémonies marquant cette activité au niveau national ont eu lieu au Palais de la Culture de Bamako. Plus de 3000 personnes au premier rang desquelles les autorités administratives et religieuses, les représentants de la société civile, les partenaires techniques et financiers, les jeunes, les femmes, les personnes handicapées et les personnes vivant avec le VIH, ainsi qu'un public nombreux issu de toutes les catégories sociales, ont pris part à cette cérémonie.

Le thème de cette année était, au niveau national : « dépistage et traitement pour tous » et au niveau international : « levons la main pour la prévention du VIH/Sida ».

Les différents intervenants ont souligné les efforts consentis par le gouvernement pour améliorer la prise en charge des malades, en augmentant le nombre de personnes mises sous traitement et, en favorisant la décentralisation des services de soins. Néanmoins,

le contexte culturel et religieux ne favorise pas les échanges et la communication ouverte sur la sexualité et la santé de la reproduction. La stigmatisation des personnes vivant avec le VIH/Sida et les minorités sexuelles restent une préoccupation de taille.

Parmi les défis, il a notamment été mentionné l'offre des services de santé tant en qualité qu'en quantité et l'engagement politique à tous les niveaux (niveau social, politique et religieux). A cela s'ajoutent les défis liés à la précarité des financements, la prise en compte des personnes handicapées ainsi que l'accès limité aux services de soins, surtout dans les zones en conflits et les zones minières pour atteindre les populations à risque et les populations dites « clés » et « passerelles ».

Les différents orateurs ont souligné la nécessité d'un engagement ferme, permettant de se joindre à la vision mondiale pour aller vers l'élimination du Sida à l'horizon de l'année 2030.

La cérémonie a été animée par les artistes pour véhiculer le message de prévention du VIH/Sida, à travers les chansons, les sketches et pièces de théâtre ou encore les démonstrations éducatives.



# LA JOURNÉE INTERNATIONALE DES VOLONTAIRES



**Le Programme des volontaires des Nations Unies (VNU) au Mali et ses partenaires ont célébré, le 5 Décembre dernier, la Journée Internationale des Volontaires. Couplée cette année à la cérémonie de prestation de serment du 3e contingent des volontaires nationaux du Mali, cette Journée Internationale a pour but de consacrer le volontariat à travers le monde.**

« Global Applause - Vive les volontaires ! » tel était le thème de cette édition de la Journée Internationale des Volontaires. Placée sous la haute présidence du chef du Gouvernement, Le Premier Ministre Modibo Keita, avec à ses côtés Mbaranga Gasarabwé, Coordinatrice résidente du système des Nations Unies au Mali, la cérémonie qui s'est tenue dans la grande salle du Cinéma Magic (ex Babemba), a vu la participation des Ministres Koita et Baby, en charge de la Jeunesse et de la Construction Citoyenne pour le premier et pour le second, de l'Emploi et de la Formation Professionnelle. La Coordinatrice Exécutive adjointe du Programme des Volontaires des Nations Unies, Mme Nicola Harrington était également présente ainsi qu'un public venu nombreux.

Loin d'être une exception, le volontariat est un engagement répandu dans le monde, puisque l'on compte plus d'un milliard de volontaires sur la planète. Un milliard d'hommes et de femmes, qui se portent volontaires au sein de leur communauté ou à l'international, motivés par un seul engagement : celui de "faire de notre monde, un monde meilleur pour tous". C'est cet engagement qui est ainsi magnifié à travers la célébration du 5 décembre. Une date également choisie au Mali, pour permettre au 3e contingent des volontaires nationaux, de prêter serment avant leur déploiement aux quatre coins du pays.

## UN DON DE SOI QUI ENRICHIT

Temps fort de cette cérémonie, le témoignage de Rabha Mahamat, Volontaire des Nations Unies déployée au Mali depuis 2014. Tchadienne de nationalité, Rabha travaille dans la section de la Réforme du Secteur de la Sécurité, du Désarmement, de la Démobilisation et de la Réinsertion/ réintégration (RSS-DDR) de la MINUSMA. Elle y officie pour appuyer la section au plan administratif.

Au-delà de son travail au sein de la Mission, Rabha a également entrepris, de façon volontaire, d'apporter son soutien aux personnes vulnérables. « Au cours de ces 2 dernières années, j'ai pu apporter mon appui et mon expertise non seulement à ma section et à mes collègues, mais également à ceux des autres sections qui ont sollicité mes services. En retour, j'ai bénéficié du soutien inconditionnel de mes collègues et j'ai acquis de nouvelles expériences précieuses qui me serviront dans ma vie future ».

En dehors de la MINUSMA, Rabha assiste les personnes vulnérables, à travers des dons de vivres, notamment à des groupes de personnes âgées malvoyantes et démunies dans une mosquée du quartier Quinzambougou de Bamako en 2015, à l'occasion du Ramadan. En novembre de la même année, elle a participé à une collecte de vêtements remise aux femmes détenues à la prison de Bollé et ce, avec l'appui de ses collègues de la mission et du bureau d'appui aux volontaires de la MINUSMA. Ces activités d'assistance encadrées et planifiées en groupe, n'empêchent pas Rabha de laisser parler son cœur en sacrifiant ses deniers personnels : « J'ai aussi utilisé mes propres fonds pour acheter des produits alimentaires afin de les donner, avec l'aide d'une amie, aux personnes démunies, » a-t-elle confié à l'assistance.

## UN SOUTIEN AUX PEUPLES ET AUX COMMUNAUTÉS

La Coordinatrice Exécutive Adjointe du Programme des Volontaires des Nations Unies, Mme Nicola Harrington est venue de Bonn (en Allemagne) où se trouve le siège international des VNU, pour prendre part à cette célébration. Dans son allocution, elle a remercié les partenaires dont les appuis multiformes, permettent l'atteinte des objectifs fixés, ainsi que les volontaires eux-mêmes auxquels elle s'est directement adressée en ces termes : « Chers volontaires, aussi nombreux que vous êtes, quel que soit l'organisation ou l'association à laquelle vous êtes attachés, où que vous soyez affectés, vous êtes de véritables citoyens du monde. C'est vous qui pouvez contribuer à modifier la trajectoire de l'humanité, » leur a-t-elle rappelé.

Mme Harrington a également affirmé : « Notre avenir commun doit donner la priorité à la solidarité mondiale, et veiller à ce que "nul ne soit laissé pour compte", afin de relever le défi que sont les objectifs de développement durable (ODD) d'ici 2030, » avant d'ajouter que : « Le volontariat est une source

d'espoir pour les communautés. Il apporte une structure là où les structures font défaut, et il fournit des ressources essentielles aux communautés qui en ont le plus besoin. »

La Coordinatrice Résidente du Système des Nations Unies au Mali, Mme MBaranga Gasarabwé, a quant à elle souligné l'apport des volontaires dans la lutte pour l'élimination de la pauvreté et pour l'atténuation des incidences des catastrophes, comme en Haïti, lors des récentes inondations, ou encore au Sri Lanka, face au paludisme.

Au Mali ou encore en Colombie, des Volontaires des Nations Unies figurent parmi ceux qui s'emploient à instaurer la paix. Elle a donc profondément remercié les plus de 6 700 Volontaires des Nations Unies, les 12 000 cyber-volontaires des Nations Unies ainsi que le milliard de volontaires que compte le monde, avant de conclure en leur lançant : « Vous êtes indispensables à l'avenir de l'humanité et de la planète. Votre engagement et votre passion sont une source d'inspiration pour nous tous. »

De son côté, le Ministre de la jeunesse et de la Construction Citoyenne Amadou Koita, a déclaré que la célébration de la Journée Internationale de cette année se fait dans un contexte assez particulier, marqué par la mise en œuvre de l'Accord pour la Paix et la Réconciliation Nationale au Mali, signé entre le Gouvernement du Mali et les groupes armés. Selon lui, la mise en œuvre de cet accord nécessite l'engagement volontaire et patriotique de tous. Il a également salué l'engagement des volontaires Internationaux et nationaux qui, a-t-il déclaré : « jouent leur partition dans ce vaste chantier de consolidation de la paix et de développement durable ». Et le Ministre de poursuivre lui aussi par des remerciements : « Au Mali, nous apprécions beaucoup les efforts des volontaires enseignants, agents de santé, travailleurs sociaux, militants d'associations, secouristes, et agriculteurs pour ne citer que ceux-ci. Je voudrais saisir cette occasion pour remercier, au nom du Gouvernement du Mali, nos partenaires au développement pour leur engagement fort à nos côtés et pour la coopération et le partenariat constants. C'est l'occasion aussi de remercier le Système des Nations Unies pour les efforts immenses qu'il déploie pour appuyer le volontariat national et international. »

A la suite de la cérémonie officielle, les personnalités avec à leur tête le Premier Ministre du Mali, Modibo Keita, ont clos les festivités par une visite des stands exposés par les organisations et les associations de volontaires.



# KIDAL : RÉCEPTION DE LA BOUTIQUE DE PRODUITS AGRICOLES (INTRANTS) FINANCÉE PAR LA MINUSMA



**Le projet d'appui aux organisations maraîchères du Cercle de Kidal, lancé le 26 août dernier, est devenu une réalité palpable ce 2 décembre, dans sa phase de disponibilité d'intrants et de produits phytosanitaires aux maraîchers de la région.**

La remise à eu lieu à la faveur d'une cérémonie simple mais ô combien importante pour les acteurs de la filière qui vont désormais pouvoir facilement disposer d'intrants et de produits phytosanitaires pour le développement de leurs activités, dans un magasin spécialisé d'approvisionnement flambant neuf dont les clés ont été remis au comité de gestion mis en place à cet effet.

Dans une région où l'approvisionnement en produits de maraîchage et autres vivres relève de la croix et de la bannière, c'est plus qu'un soulagement que la MINUSMA, à travers le ciblage d'un certain nombre d'organisations œuvrant dans la filière, apporte à toute une localité comprenant la commune de Kidal ainsi que les villes d'Essouk et d'Anefis.

Présents à la cérémonie, la coordination des maraîchers représentant les bénéficiaires ainsi que le consortium des ONG chargée de la mise en

œuvre dudit projet, n'ont pas manqué de réitérer leurs remerciements à la MINUSMA pour ce projet d'envergure.

Au nom de ses collègues maraîchers et de tous les autres jardiniers qui seront impactés par le projet, Erzagh Ag Sidahmed a remercié la MINUSMA pour avoir résolu « une nécessité de longue date », et pris l'engagement de travailler « à ce qu'il n'y ait pas de rupture d'intrants phytosanitaires au profit des maraîchers de Kidal ». Une infrastructure qui va améliorer l'accès aux produits de première nécessité...

Ledit projet, piloté par la section de la Stabilisation et du Relèvement de la MINUSMA, s'inscrit dans le cadre des dividendes de la paix, et relève du programme de stabilisation à la consolidation de la paix au Mali.

Conçue pour directement bénéficier à 20 associations et groupements maraîchers du cercle de Kidal, soit un total de 600 maraîchers, la construction du magasin a coûté 10 millions de Frs CFA. Phase charnière d'un paquet de projets d'une enveloppe globale de près de 140 000 000 de Frs CFA, financés par le royaume du Danemark, elle est mise en œuvre par le consortium



d'ONG regroupant ASSADDEC, GARDL, AFFORD et CAMR.

L'objectif est de contribuer à la promotion des cultures maraîchères et de permettre ainsi aux bénéficiaires, les professionnels du secteur agricole, de retrouver leurs moyens de productions perdus avec la crise, en améliorant la disponibilité des produits sur le marché dans le cercle de Kidal, est plus que jamais à portée de mains. Ce d'autant plus que les intrants de base, à savoir les semences et autres produits phytosanitaires sont désormais très facilement accessibles.

Le projet vise aussi à mettre en place des mécanismes durables d'approvisionnement des organisations professionnelles en intrants, renforcer les capacités techniques de production des organisations agricoles ciblées,

tout en assurant la formation de leurs membres.

Assurer une vie meilleure aux bénéficiaires par des activités génératrices de revenus

Et c'est à juste titre que le Chef de la section S&R de la MINUSMA à Kidal, initiatrice du projet, et représentant pour la circonstance le Chef de bureau de la MINUSMA, Christian Lamarre, a souhaité « que le magasin devienne auto-suffisant pour assurer la pérennité d'un élément important du projet mais tout en demeurant accessible à tous ». Après le projet d'installation de kits solaires pour 170 millions FCFA au bénéfice de 1100 foyers vulnérables de la région de Kidal, c'est le second projet "Trust Fund" réalisé par la MINUSMA dans la région de Kidal.

Pour les producteurs, les défis désormais en vue sont en termes

de plus d'équipements comme les motopompes et autres outils de production et de sécurisation des fermes, mais aussi et surtout d'accroissement des réserves d'eau pour l'arrosage pendant la saison sèche. Et c'est à juste titre que Erzagh Ag Sidahmed a exhorté la MINUSMA à « appuyer davantage les besoins qui n'ont pas été pris en compte par ce projet ».

Et la MINUSMA qui vient de contribuer encore une fois à l'objectif de paix durable, de la stabilisation et de la sécurisation des populations par le biais d'activités génératrices de revenus, se tient toujours prête aux côtés de population de la région pour les accompagner dans leur relèvement.



# LA MINUSMA ET LE DANEMARK OFFRENT UNE UNITÉ D'EMBOUCHE OVINE A LA MAISON D'ARRÊT ET DE CORRECTION DE SEVARÉ



Le 30 Novembre dernier a eu lieu, à la Maison d'Arrêt et de Correction de Sévaré, la cérémonie de remise officielle du Trust Fund sur la "Création d'une unité d'embouche ovine à la Maison d'arrêt et de correction de Sévaré". La cérémonie était présidée par le Gouverneur de la région de Mopti et a enregistré la présence du Maire de Mopti, des autorités judiciaires, administratives, militaires et paramilitaires, des associations de défenses des droits de l'Homme, des chefs coutumiers et religieux, ainsi que du Chef de bureau de la MINUSMA à Mopti.

La réalisation de ce projet a été possible grâce à l'Ambassade du Danemark qui a entièrement financé ledit projet pour un budget total de plus de 26 200 000 Frs CFA et dont l'objectif est de promouvoir la réinsertion sociale des détenus, à travers la création d'une unité d'embouche ovine au sein de la Maison d'Arrêt et de Correction de Mopti.

Il s'agit plus spécifiquement d'offrir chaque trimestre, l'opportunité à plus de 40 détenus de s'initier et de renforcer leur apprentissage en technique d'embouche et en production organique mais aussi, de fournir 90 têtes d'ovins par an qui seront vendus aux populations.

A travers ce projet du fonds fiduciaire, plusieurs réalisations ont vu le jour dont : la construction d'une bergerie, d'un magasin, d'une étable, d'une clôture en grillage, la confection de fosses fumières, la dotation de matériels, d'équipements d'élevage, d'aliments et de compléments alimentaires pour bétail, la dotation de 30 ovins ainsi que des produits vétérinaires et enfin, la prise en charge d'un vétérinaire. Cette cérémonie de remise a donc été l'occasion pour Oumar Coulibaly le Directeur Régional de

l'Administration Pénitentiaire et de l'Education Surveillée, dans son discours, de « remercier la MNUSMA et l'ambassade du Danemark, au nom de sa hiérarchie, pour le financement de ce Trust Fund qui va contribuer au renforcement de la formation professionnelle des détenus et humaniser les conditions de détention dans la maison d'arrêt et de correction de Sévaré. »

Ensuite, le chef de la section des affaires judiciaires et pénitentiaires/Mopti M. Nasser Zakr, également Chef de Bureau de La MINUSMA par intérim, dans son allocution, a brièvement rappeler le mandat de la MINUSMA ainsi que celui de la section des affaires judiciaires et pénitentiaires qui est de contribuer à la restauration de l'autorité de l'Etat au Nord du Mali, notamment par la consolidation du système judiciaire et pénitentiaire.

Enfin le gouverneur de la région de Mopti, le Colonel Sidiki Samake, dans son intervention a « remercié la MINUSMA pour tous les efforts entrepris dans les appuis techniques et financiers pour la réalisation des projets au profit de la population de la région de Mopti ». En ce qui concerne les prisons, le gouverneur se réjouit de la réalisation du présent « projet qui vient s'ajouter aux différents autres projets à impacts rapides (QIPs) déjà réalisés par la Section des Affaires Judiciaires et pénitentiaires, au profit des détenus. Ce qui va contribuer à renforcer la mise en œuvre de la politique pénitentiaire au niveau de la région de Mopti ».

La coupure du ruban symbolique et une visite guidée de toutes les installations du projet Trust Fund ont mis fin à cette cérémonie.

## COMMUNIQUÉ DE PRESSE PRESS RELEASE MINUSMA

### COMMUNIQUÉS

#### 5 DÉCEMBRE : MESSAGE DU SECRETAIRE GENERAL DE L'ONU - JOURNEE INTERNATIONALE DES VOLONTAIRES

Les volontaires œuvrent sans relâche à l'édification d'un avenir meilleur pour tous. Ils contribuent au bien-être des nations et font preuve d'une solidarité à toute épreuve en temps de crise, qui s'est manifestée partout dans le monde et plus particulièrement au cours de l'année écoulée, lorsque des volontaires ont fourni des abris et une aide de grande ampleur aux millions de réfugiés contraints de quitter leurs foyers du fait des conflits et des persécutions.

Les volontaires contribuent à éliminer la pauvreté et à atténuer les incidences des catastrophes. En Haïti, lors des récentes inondations, des milliers de personnes ont aidé les communautés dévastées à se reconstruire. À Sri Lanka, les volontaires ont été essentiels à l'accomplissement d'un exploit : l'élimination du paludisme. Au Mali et en Colombie, des Volontaires des Nations Unies figurent parmi ceux qui s'emploient à instaurer la paix.

Le volontariat offre aux couches les plus marginalisées de la société une possibilité de participer aux prises de décisions. Les volontaires peuvent user de leur influence pour orienter les débats, questionner les normes sociales et promouvoir les valeurs qui sont chères à tous. Ils jouent un rôle décisif dans la réalisation des objectifs de développement durable.

Je remercie profondément les plus de 6 700 Volontaires des Nations Unies, les 12 000 cybervolontaires des Nations Unies et le milliard de volontaires dans le monde. Vous êtes indispensables à l'avenir de l'humanité et de la planète. Votre engagement et votre passion sont une source d'inspiration pour nous tous.

En cette Journée internationale des volontaires, apprécions l'immense valeur des volontaires du monde entier. Saluons ces personnes qui tendent la main aux autres et applaudissons leur action citoyenne mondiale et leur détermination à bâtir un avenir de paix, de prospérité et de dignité pour tous.





**Bamako  
106.6**

**MIKADO FM**

*La radio qu'on aime !*

Bamako • Gao • Kidal • Mopti • Tombouctou



MINUSMA

Ensemble, réussir la paix

RETROUVEZ NOUS SUR :



<http://minusma.unmissions.org>



[facebook.com/minusma](https://www.facebook.com/minusma)



[www.flickr.com/photos/minusma](https://www.flickr.com/photos/minusma)



[twitter.com/UN\\_MINUSMA](https://twitter.com/UN_MINUSMA)



[www.youtube.com/minusma](https://www.youtube.com/minusma)



[https://www.instagram.com/un\\_minusma](https://www.instagram.com/un_minusma)



MIKADO FM

Bamako 106.6 MHz

Gao 94.0 MHz

Kidal 94.0 MHz

Menaka 94.0 MHz

Mopti 91.8 MHz

Tessalit 94.0 MHz

Tombouctou 92.6 MHz

